



ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Direction de l'économie et de l'emploi DEE
Volkswirtschaftsdirektion VWD

Pérolles 25, 1700 Fribourg

T +41 26 305 24 00, F +41 26 305 24 09
www.fr.ch/dee

Allocution d'Olivier Curty, Conseiller d'Etat,
Ministre de l'Economie et de l'Emploi

—

Bois énergie

Marly, le 6 septembre 2019

Monsieur le Conseiller d'Etat, cher collègue,

Messieurs les serviteurs de l'Etat,

Mesdames et Messieurs les représentants des médias,

Le bois a été la première source de confort de l'humanité / pour cuire ses aliments d'abord / pour se loger ensuite.

Après le triomphe du pétrole et du béton / nous assistons donc à une sorte de revival du bois / et l'on ne peut que s'en féliciter.

Le canton de Fribourg veut d'ailleurs être à l'avant-garde dans ce domaine / que ce soit pour se chauffer / j'y reviendrai tout à l'heure / ou se loger.

Je pense à cet égard au bâtiment de la police / ou au futur bâtiment du smart living lab / qui sera tout en bois / et qui accueillera à terme 130 chercheurs / largement préoccupés eux aussi par l'empreinte carbone de l'habitat du futur.

Depuis plusieurs décennies / la question énergétique occupe une place prépondérante / tant au sein de la population que dans les hémicycles.

Avec sa vision d'une stratégie à 4000 watts à l'horizon 2030 / le canton de Fribourg a pris le taureau par les cornes assez rapidement / dès 2009.

Deux ans plus part / en 2011 / le dramatique accident de Fukushima a donné un coup d'accélérateur aux réflexions sur la transition énergétique.

Cet évènement a eu l'impact que l'on sait sur la Stratégie 2050 de la Confédération / avec notamment la décision d'une sortie du nucléaire de la Suisse.

Aujourd'hui / c'est sous l'angle de la crise climatique que la question de la transition énergétique prend encore de la vigueur / étant entendu que la principale source d'émission de CO2 reste la consommation de pétrole à travers le chauffage et la mobilité.

Toute une jeunesse s'est mobilisée à travers le monde ces derniers mois.

Et que l'on soit fan du Greta Thunberg ou pas / cette mobilisation a le mérite de braquer les projecteurs sur une question qui restera cruciale pour les années à venir encore.

La politique énergétique 2050 de la Confédération a fixé des objectifs clairs.

- Réduction des besoins énergétiques de 43% d'ici 2035 !

Et d'ici 2050 :

- Sortie du nucléaire
- Et substitution des énergies fossiles par des énergies renouvelables.

A ce stade je voudrais rappeler qu'avec une réduction de 43% des besoins énergétique dans le canton de Fribourg / ce sont 400 millions de francs qui seraient ainsi économisés et réinjectés dans notre économie / au lieu de partir en fumée.

Le canton dépense en effet chaque année un milliard de francs pour des énergies fossiles et non renouvelables.



Meine Damen und Herren,

Im Bereich der erneuerbaren Energie wurde in unserem Kanton bereits viel unternommen.

So haben die Photovoltaikanlagen im Kanton einen wahren Boom erlebt.

Ende 2018 waren über 4000 Anlagen in Betrieb / und produzierten knapp 120 Millionen Kilowattstunden Strom.

Dies entspricht dem Verbrauch von etwa 30'000 Haushalten.

Auch bei der Gebäudesanierung geht es vorwärts/ insbesondere seit höhere Förderbeiträge im Rahmen des Gebäudeprogramms gewährt werden.

So wurden im Jahr 2018 etwa 15,5 Millionen Franken Förderbeiträge zur Unterstützung von 956 Projekten zugesichert.

Geht man davon aus, dass der Förderbeitrag / durchschnittlich / 15% der Gesamtkosten deckt, haben die Eigentümerinnen und Eigentümer im Kanton Investitionen von etwa 100 Millionen Franken getätigt.

Ebenfalls erwähnenswert ist, dass der Grosse Rat im Juni eine wichtige Änderung des Energiegesetzes beschlossen hat.

Diese Änderung wird am 1. Januar 2020 in Kraft treten / und sieht namentlich vor, dass Neubauten zu einem grossen Teil mit erneuerbaren Energien versorgt werden. Dasselbe gilt beim Ersatz eines Heizsystems.

Wir rechnen folglich damit, dass ein grosser Teil der Eigentümerinnen und Eigentümer es vorziehen werden, direkt zu 100% auf erneuerbare Energien zu setzen / dies umso mehr, als sehr interessante Finanzhilfen geboten werden.

Für diejenigen, die eine Elektroheizung ersetzen müssen, werden die Finanzhilfen sogar noch deutlich erhöht.



Mesdames et Messieurs,

Concernant le Plan directeur cantonal / des objectifs ambitieux ont été planifié en matière d'énergie renouvelable.

Par exemple / le réseau de gaz ne pourra plus se développer /sauf exceptions / et la valorisation des énergies renouvelables devient une priorité.

Les communes sont également amenées à intégrer ces principes dans leur plan d'aménagement et leur réglementation.

Par ailleurs / l'Etat s'est récemment associé à Groupe e / pour créer une société qui a pour but de développer la géothermie profonde dans le canton.

En ce qui concerne maintenant l'énergie-bois / le canton de Fribourg est très présent dans ce domaine.

La ville de Bulle / par exemple / est déjà en grande partie alimentée par des installations de chauffages à distance qui fonctionnent au bois. A terme / elle le sera pratiquement à 100% par des énergies renouvelables.

Auch der Ortsplan der Stadt Freiburg / der zurzeit validiert wird / sieht für fast das ganze Gemeindegebiet die Pflicht zur Nutzung von erneuerbaren Energien vor / und zwar insbesondere die Abwärme der SAIDEF / Holz und andere erneuerbare Energien mittels Wärmepumpen sowie Geothermie.

Weitere Grossprojekte von Holzfernheizungen sind zurzeit im Bau / oder werden vergrössert / wie etwa in Chatel-St.-Denis / Tifers und Murten.



Mesdames et Messieurs,

En conclusion / je dirais que le canton de Fribourg est très déterminé à réaliser les objectifs de la Stratégie énergétique 2050 et les objectifs de la politique climatique de la Confédération.

Ceci notamment en ce qui concerne la substitution de l'énergie fossile par des énergies renouvelables.

A cet égard / le bois fournit une source d'énergie disponible / renouvelable / et dont le cycle est neutre en carbone.

L'exploitation de nos forêts à cette fin est donc aussi profitable que responsable.

Merci de m'avoir écouté.
